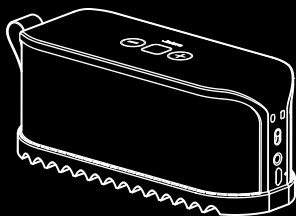


**Jabra**<sup>®</sup>  
YOU'RE ON

# Jabra SOLEMATE



HANDLEIDING

---

A BRAND BY

**GN** Netcom

## INHOUD

WELKOM.....	2
JABRA SOLEMATE OVERZICHT .....	3
AANSLUITEN.....	6
MUZIEK AF SPELEN, CHAT EN STEM BEGELEIDING.....	8
HULP .....	12
TECHNISCHE SPECIFICATIES.....	15

# WELKOM

Bedankt voor uw aankoop van de Jabra Solemate. Wij hopen dat u er veel plezier aan zult beleven!

## WAT UW JABRA SOLEMATE KAN DOEN

### **U kunt verbinden met zo ongeveer alles.**

- Bluetooth, USB, 3.5 mm Jack Connector - draadloos of met kabel

### **Speel muziek af met onovertroffen klank en volume**

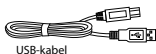
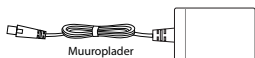
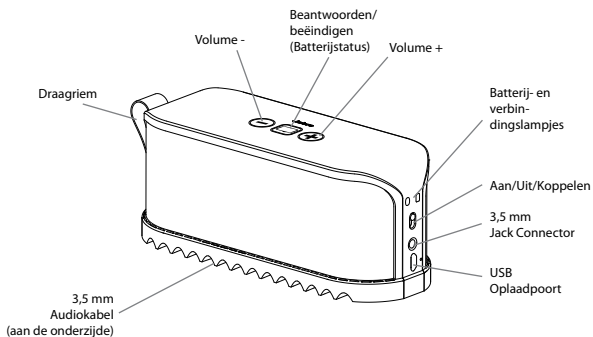
### **Chat met uw vrienden op uw telefoon, tablet of PC**

- Gebruik de Jabra Solemate als een speakerphone om gesprekken te voeren en te beantwoorden en meer...

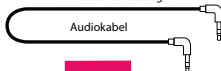
### **Stembegeleiding**

- De Jabra Solemate zegt u wat u dient te weten over batterijstatus en koppelinginstructies

# JABRA SOLEMATE OVERZICHT



Gids 'Aan de slag'



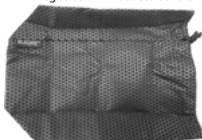
Waarborgbrochure



Waarschuwingbrochure



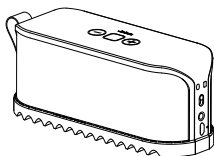
Registreer uw Productbrochure



Draagtasje

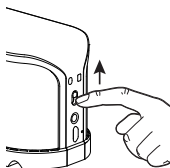
## DE JABRA SOLEMATE PLAATSEN

De Jabra Solemate werkt best op een vlak oppervlak en met het Jabra logo naar voren geplaatst.



## DE JABRA SOLEMATE AANZETTEN

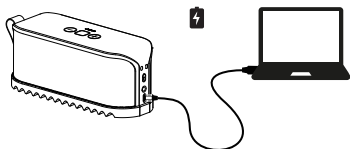
Schuif de **aan/uit**-schakelaar om de Jabra Solemate aan te zetten.



## OPLADEN

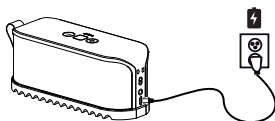
### **Opladen met PC**

Sluit de Jabra Solemate aan met de USB-kabel in een vrije USB-poort van uw PC.







## Laad op met de muuroplader

Sluit de Jabra Solemate aan op de muuroplader, en steek in een vrij stopcontact.



## Batterijstatus

Wat u ziet	Wat het betekent
	De batterij is opgeladen
	De batterij is half opgeladen
	De batterij is bijna leeg
	De batterij staat kritisch laag en onmiddellijk opladen is nodig.

Volledig opladen duurt ongeveer 2,5 uur. De Jabra Solemate kan tijdens het opladen gebruikt worden.

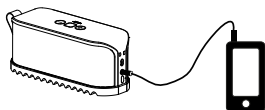
# AANSLUITEN

De Jabra Solemate kan draadloos aangesloten worden op enig Bluetooth-toestel, of met 3,5 mm audiokabel op enig audiotestel, of met USB op enige PC.

## KABELVERBINDINGEN

### 3,5 mm Jack Connector

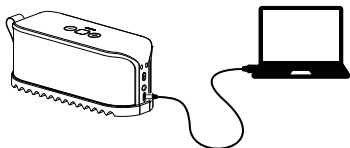
Sluit de Jabra Solemate met de bijgeleverde audiokabel op enig audiotestel met een 3,5 mm Jack Connector aan. De Jabra Solemate microfoon is uitgeschakeld tijdens aansluiting met de 3,5 mm Jack Connector.



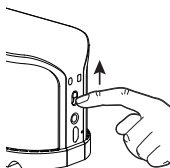
**Opmerking:** Wanneer een toestel aangesloten is op de 3,5 mm Jack Connector, is Bluetooth uitgeschakeld en draadloze toestellen zullen geen muziek kunnen afspelen.

### USB (Plug & Play)

Steek de Jabra Solemate in een vrije USB-poort van uw PC. De Jabra Solemate microfoon is ingeschakeld tijdens aansluiting met USB.



## DRAADLOOS VERBINDEN (BLUETOOTH)



1. Houd de **aan/uit**-schakelaar 3 seconden omhoog.
2. De koppelstand wordt aangekondigd en het Bluetooth-lampje knippert.
3. Volg de gesproken aanwijzingen voor koppelen met uw Bluetooth-toestel.

**Opmerking:** U kunt ook op de toets **beantwoorden/beëindigen** tikken als de verbinding onderbroken wordt (bv. buiten bereik) wanneer Jabra Solemate binnen bereik en ingeschakeld is om her-aan te sluiten.



# MUZIEK AFSPELEN, CHAT EN STEMBEGELEIDING

## MUZIEK SPELEN

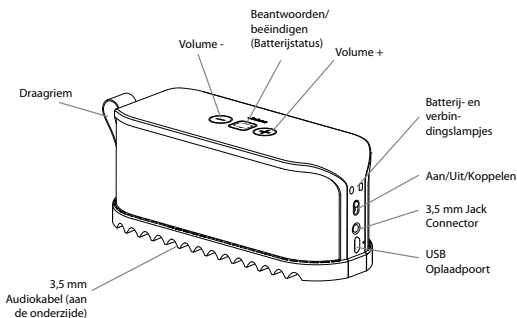
Muziek op uw aangesloten toestel wordt automatisch doorgegeven naar de Jabra Solemate. Als u audio niet horen kunt, zorg ervoor dat het toestel aangesloten is op de Jabra Solemate met USB, 3,5 mm Jack Connector of Bluetooth, of zet het speakervolume hoger.





Om muziek te bedienen (tracks overslaan, pauzeren enz) gebruik de verbonden telefoon, tablet of PC.

**Opmerking:** Wanneer een toestel aangesloten is op de 3,5 mm Jack Connector, is Bluetooth uitgeschakeld en draadloze toestellen zullen geen muziek kunnen afspelen.

## CHAT MET MOBIELE TELEFOON OF SOFTPHONE (PC)

Als de Jabra Solemate Bluetooth-verbonden is op uw mobiele telefoon, of USB-verbonden met uw PC, worden gevoerde of beantwoorde gesprekken automatisch overgebracht naar de Jabra Solemate, die zal werken als speakerphone.



	Oproep plaatsen	Het gesprek wordt automatisch naar de Jabra Solemate geleid. Zo niet, tik dan op de toets <b>beantwoorden/ beëindigen</b>
	Gesprek beantwoorden/ beëindigen	Tik op de toets <b>beantwoorden/ beëindigen</b> om een inkomend gesprek te beantwoorden. Muziek wordt automatisch gepauzeerd
	Gesprek weigeren	Dubbeltik op de toets <b>beantwoorden/ beëindigen</b>
	Laatste nummer opnieuw kiezen	Tik twee keer op de toets <b>beantwoorden/ beëindigen</b> om het laatst gekozen nummer opnieuw te kiezen (afhankelijk van telefoon).
	Volume luidspreker omhoog/omlaag*	Tik <b>Volume +</b> of <b>Volume -</b> toets Houd de toets <b>Volume +</b> of <b>Volume -</b> ingedrukt om het volume snel omhoog/omlaag te rollen.
	Mute/un-mute microfoon	Houd de toetsen <b>volume +</b> en <b>volume -</b> tegelijk ingedrukt (1 sec.)

**Opmerking:** Muziek pauzeert automatisch tijdens een gesprek, en herneemt na het einde van het gesprek.

## STEMBEGELEIDING

	<b>Wat u hoort</b>	<b>Wat het betekent</b>
	Go ahead and connect me. Use the Bluetooth setting in your phone	De Jabra Solemate is in koppelmodus en zal zoeken naar Bluetooth-toestellen om aan te koppelen.
	Solemate is connected	Een Bluetooth-toestel is nu verbonden
	Bluetooth off	Bluetooth is uitgeschakeld als een toestel verbonden is met de 3,5 mm Jack Connector.
	Battery full	De batterij is opgeladen
	Battery medium	De batterij is half opgeladen
	Battery low	De batterij is bijna leeg
	Recharge battery	De batterij staat kritisch laag en onmiddellijk opladen is nodig.
	Muted	Mute tijdens een gesprek
	un-muted	Mute uit tijdens een gesprek
	Voice dialing	Spraaigestuurde nummerkeuze voor uw Bluetooth-verbonden apparaat
	Redialing	Laatste gekozen nummer opnieuw kiezen
	Sound prompts off	Geluidssignalen werden manueel afgezet
	Sound prompts on	Geluidssignalen werden manueel aangezet
	Connection cancelled	Bluetooth-verbinding gestopt

## STEMBEGELEIDING AAN/UIT

Stembegeleiding uit:

1. De Jabra Solemate afzetten
2. Houd de toets **Volume** - ingedrukt terwijl u de Jabra Solemate aanzet. Laat de **Volume** - toets los wanneer u 'Voice off' hoort om aan te duiden dat de stembegeleiding afgezet werd.

Stembegeleiding aan:

1. De Jabra Solemate afzetten
2. Houd de toets **Volume +** ingedrukt terwijl u de Jabra Solemate aanzet. Laat de **Volume +** toets los wanneer u 'Voice on' hoort om aan te duiden dat de stembegeleiding aangezet werd.

## FIRMWARE BIJWERKEN

Om de Jabra Solemate firmware bij te werken: bezoek [jabra.com/solemate](http://jabra.com/solemate) en download de recentste firmware in de hulp-sectie. Volg de aanwijzingen op het scherm.



# HULP

## VEELGESTELDE VRAGEN

### **V Ik hoor gekraak**

A Bluetooth is een radiotechnologie en is daarom gevoelig voor objecten tussen de Jabra Solemate en het apparaat waarop hij is aangesloten. De Jabra Solemate is ontworpen om gebruikt te worden binnen een 10 meter-bereik van een aangesloten apparaat, zonder grote voorwerpen in de weg (muren, enz.).

### **V Ik hoor niets in mijn Jabra Solemate**

- A - Verhoog het volume in de Jabra Solemate.
- Zorg ervoor dat de Jabra Solemate gekoppeld of verbonden is met een apparaat dat speelt.
  - Zorg ervoor dat uw telefoon is verbonden met de Jabra Solemate door op de toets **beantwoorden/ beëindigen** te tikken.

### **V Het koppelen lukt niet**

A Het kan zijn dat u de verbinding voor het koppelen van uw Jabra Solemate in Bluetooth-apparaat verwijderd hebt. Herkoppelen door de aan/uit schakelaar 3 seconden Omhoog te houden om de Jabra Solemate in koppelingmodus te zetten, en dan verbinden met uw Bluetooth-apparaat.

### **V Werkt de Jabra Solemate met andere Bluetooth-apparaten?**

A De Jabra Solemate kan ook met alle Bluetooth-apparaten functioneren die compatibel zijn met Bluetooth versie 1.1 of hoger en een headset-, handsfree- of advance audio distribution-profiel ondersteunen.

### **V Ik kan Gesprek weigeren, Nummer opnieuw kiezen of spraakgestuurde nummerkeuze niet gebruiken**

A Deze functies kunt u alleen gebruiken als uw telefoon een handsfree-profiel ondersteunt. Zelfs als het handsfree-profiel is ingesteld, kunnen gesprek weigeren, gesprek wachtend en spraakgestuurde nummerkeuze extra functies zijn die niet door alle apparaten ondersteund worden. Zie de handleiding voor uw apparaat voor meer informatie.

### **V Kan ik met twee Bluetooth-apparaten tegelijk verbinden?**

A Nee. Het is niet mogelijk twee Bluetooth-apparaten tegelijk te verbinden.

## V Waarom kan ik niet draadloos verbinden met Jabra Solemate

- A Zorg ervoor dat Bluetooth ingeschakeld is in uw apparaat. Volg de instructies in sectie 3.1 om manueel de koppelingmodus aan te zetten.

## UW JABRA SOLEMATE ONDERHOUDEN

Bewaar de Jabra Solemate altijd uitgeschakeld.

Vermijd het bewaren bij extreme temperaturen (boven 45°C of lager dan -10°C). Dit kan de levensduur van de batterij aanzienlijk verkorten en de werking van het toestel nadelig beïnvloeden. Hoge temperaturen kunnen de werking eveneens nadelig beïnvloeden.

Stel het toestel niet bloot aan regen of andere vloeistoffen.

## MEER HULP NODIG?

- 1. Internet:** [www.jabra.com](http://www.jabra.com)  
(voor de meest recente supportinformatie en gebruiksaanwijzingen online)

**2. E-mail:**

Deutsch	<a href="mailto:support.de@jabra.com">support.de@jabra.com</a>
English	<a href="mailto:support.uk@jabra.com">support.uk@jabra.com</a>
Español	<a href="mailto:support.es@jabra.com">support.es@jabra.com</a>
Français	<a href="mailto:support.fr@jabra.com">support.fr@jabra.com</a>
Italiano	<a href="mailto:support.it@jabra.com">support.it@jabra.com</a>
Nederlands	<a href="mailto:support.nl@jabra.com">support.nl@jabra.com</a>
Polska	<a href="mailto:support.pl@jabra.com">support.pl@jabra.com</a>
Scandinavian	<a href="mailto:support.no@jabra.com">support.no@jabra.com</a>
Россия	<a href="mailto:support.ru@jabra.com">support.ru@jabra.com</a>
Australia	<a href="mailto:support.au@jabra.com">support.au@jabra.com</a>
China	<a href="mailto:support.cn@jabra.com">support.cn@jabra.com</a>
Japan	<a href="mailto:support.jp@jabra.com">support.jp@jabra.com</a>
Singapore	<a href="mailto:support.sg@jabra.com">support.sg@jabra.com</a>

### 3. Telefoon:

Belgique/Belgie	+32 28080766
Danmark	+45 69918794
Deutschland	+49 30896778991
Suomi	+45 35256540
France	+33 182880251
Italia	+39 0662207674
Luxembourg	+45 35256540
Nederland	+31 208080962
Norge	+47 22577785
Österreich	+43 720880558
Portugal	+45 35256540
Россия	+7 916 246 69 00
Sverige	+46 852507012
Die Schweiz	+41 435002460
España	+34 911875539
United Kingdom	+44 2033180070
Australia	1-800-738-521
China	800-858-0789
Japan	03-3242-8722
Singapore	800-101-2329
United State	1 (800) 327-2230
Canada	1 (800) 489-4199
International	+45 35256540

# TECHNISCHE SPECIFICATIES

**Gewicht:**

610 gram

**Afmetingen:**

L 172 mm x B 64 mm x H 70 mm

**Microfoon:**

Omni-directionele MEMS-microfoon. SLR = 14 dB +/- 3 dB

**Luidsprekers:**

1 x 4 inch Mid/woofer

2 x 3/4 inch Soft dome tweeters

**Bereik:**

Tot 10 meter

**Bluetooth-versie:**

3.0

**Gekoppelde toestellen:**

Tot 8 gekoppelde apparaten. Een actief apparaat verbonden op hetzelfde tijdstip

**Ondersteunde Bluetooth-profielen:**

Hands Free-profiel (v. 1.5), Headset-profiel (v. 1.2), A2DP (v. 1.2)

**Ondersteunde modi:**

SCO, eSCO, Sniff-modus

**Digitale geluidswaergave (DSP):**

Noise reduction op uitzend- en ontvangstudio, Noise-dependent volumecontrole, Automatische volume aanpassing op ontvangstudio, Acoustic shock protection

**Gesprekstijd:**

Tot 8 uren.

**Standby-tijd:**

Tot 60 dagen.



**Muziek afspeeltijd:**

Tot 8 uren, volgens volume en muziektype.

**Oplaadtijd:**

Ongeveer 2,5 uren

**Stroom:**

100-240 V, 50-60 Hz

**Oplaadstekker afmetingen:**

L 5 mm x B 8,7 mm x H 2,4 mm, 5 PIN micro USB, B Type

**Functionele temperatuur:**

-10° C to 55° C

**Bewaartemperatuur:**

-40° C tot 70° C

**Weerstanden:**

Stof-,schok- en waterbestendig

**Materialen:**

Polycarbonaat, Acryl Butadien Styrene (PC/ABS), Polycarboniet (PC), Thermoplastische Elastomeer (TPE), Silicoonrubber, IJzer, Stof

**Koppelingspaswoord of PIN:**

0000

**Certificatie:**

Bluetooth 3.0, CE, FCC, IC, GOST, RoHS, REACH

**Waarborg:**

Een jaar beperkte waarborg



Volg de plaatselijke regels en bepalingen als u dit product wilt weggooien.

[www.jabra.com/weee](http://www.jabra.com/weee)

**Jabra**<sup>®</sup>  
YOU'RE ON

A BRAND BY

**GN Netcom**

-----  
© 2012 GN Netcom US, Inc. Alle rechten voorbehouden. Jabra<sup>®</sup> is een geregistreerd handelsmerk van GN Netcom A/S. Alle andere handelsmerken zijn eigendom van hun respectieve eigenaars. De Bluetooth<sup>®</sup>-woordmerk en -logo's zijn eigendom van de Bluetooth SIG, Inc. en gebruik van zulke merken door GN Netcom A/S is onder licentie. (Ontwerp en specificaties kunnen gewijzigd worden zonder voorafgaande kennisgeving).  
-----

© 2012 GN Netcom A/S. Alle rechten voorbehouden Jabra<sup>®</sup> is een geregistreerd handelsmerk van GN Netcom A/S. Alle andere handelsmerken zijn eigendom van hun respectieve eigenaars. De Bluetooth<sup>®</sup>-woordmerk en -logo's zijn eigendom van de Bluetooth SIG, Inc. en gebruik van zulke merken door GN Netcom A/S is onder licentie. (Ontwerp en specificaties kunnen gewijzigd worden zonder voorafgaande kennisgeving).  
-----

VERVAARDIGD IN CHINA  
TYPE: HFS200



 **Bluetooth**<sup>®</sup>

-----  
[www.jabra.com](http://www.jabra.com)